

# Zmluva o poskytovaní služieb č. KRP2-KE-EO-460-034/2011

uzatvorená medzi poskytovateľom (uchádzač ) a odberateľom (verejný obstarávateľ) v súlade s ustanoveniami § 269 ods. 2 a násl. Obchodného zákonníka v platnom znení, v zmysle dohodnutých podmienok

## Článok I. Zmluvné strany

**Odberateľ:  
Názov a sídlo:**

**Krajské riaditeľstvo Policajného zboru  
v Košiciach**

**V zastúpení:**

Kuzmányho č. 8  
041 02 Košice  
plk. JUDr. Jana Baranová  
Riaditeľka KR PZ v Košiciach  
00735 868  
2020966255  
Účty štátnej pokladnice, Košice  
7000173173/8180  
Ing. Jana Kovačová  
0961922060, fax. 0961922009

**IČO:**

**DIČ:**

**Bankové spojenie:**

**Číslo účtu:**

**Osoba oprávnená jednať vo**

**veciach technických:**

**Tel. a fax. Číslo**

(ďalej len „odberateľ“)

a

**Poskytovateľ:  
Názov a sídlo:**

IMT Šírava s.r.o.  
Severná 1977/2  
075 01 Trebišov  
Michal Trippé - konateľ  
43835147  
2022490987  
SK 2022490987  
20783/V  
29.11.2007  
ČSOB a.s.

**V zastúpení:**

**IČO:**

**DIČ:**

**IČ DPH:**

**Vložka číslo :**

**OR vydaný**

**Bankové spojenie:**

**Číslo účtu:**

**Osoba oprávnená jednať**

**vo veciach technických:**

**Tel. a fax. Číslo**

4007990199/7500

Trippé Michal

0905666102

(ďalej len „poskytovateľ“)

## Článok II. Predmet zmluvy

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať zmluvné stravovanie pre zamestnancov odberateľa v predpokladanom počte 20 stravníkov denne, ktorými sú zamestnanci OO PZ Vinné – Šírava, 072 35 Vinné – Stredisko Hôrka, za nižšie dohodnutých podmienok vo vlastnom stravovacom zariadení poskytovateľa a odberateľ sa zaväzuje zaplatiť poskytovateľovi cenu za predmet zmluvy podľa čl. IV bod 1 a bod 2 tejto zmluvy.

## Článok III. Miesto a čas plnenia

1. Miesto plnenia predmetu zmluvy je stravovacie zariadenie poskytovateľa: Penzión Terasa, Hôrka 7, Zemplínska Šírava, vo vzdialenosti 850 m od OO PZ Vinné – Šírava, 072 35 Vinné – Stredisko Hôrka.
2. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať predmet zmluvy odberateľovi denne v pracovných dňoch v čase od 11,30 hodiny do 13,30 hodiny a pri mimoriadnych situáciách po dohode zmluvných strán aj v dňoch pracovného pokoja za vopred dohodnutých podmienok.

## Článok IV. Cena a predmet zmluvy

1. Cena za predmet plnenia zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov, a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z.z., ktorou sa vykonáva zákon NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov.
2. Cena jedného denného menu je **2,80 €** s DPH podľa prílohy č. 1 k tejto zmluve, ktorá je jej nedeliteľnou súčasťou a obsahuje iba ekonomicky oprávnené náklady a primeraný zisk podľa § 2, 3 zákona NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov.
3. Celková predpokladaná cena za celý predmet zmluvy počas jej trvania podľa prílohy č. 2 k tejto zmluve je **39 704,-- €** (slovom tridsaťdeväťtisíc sedemstoštyri eur) s DPH a ktorá je jej nedeliteľnou súčasťou.
4. Cenu za poskytnuté služby je možné meniť dodatkom k tejto zmluve podpísaným obidvoma zmluvnými stranami len v prípade preukázaných cenových vplyvov, pri zvýšení vstupných nákladov najmenej o 10%. Odôvodnené zvýšenie cien predmetu zmluvy podľa tohto bodu tohto článku je povinný preukázať poskytovateľ. V prípade zákonnej zmeny výšky sadzby DPH nie je potrebné vyhotovovať dodatok k tejto zmluve. Poskytovateľ je povinný s účinnosťou zákona, ktorým sa mení právna úprava výšky sadzby DPH fakturovať aktuálnu výšku sadzby DPH. Základom pre výpočet ceny s DPH je cena mernej jednotky bez DPH uvedená v prílohe č. 1 k tejto zmluve.
5. Nominálna hodnota stravného lístka podľa potrieb odberateľa môže byť zmenená len formou písomného dodatku k tejto zmluve, po jeho vzájomnom odsúhlasení oboma zmluvnými stranami.
6. Odberateľ neposkytuje poskytovateľovi finančný preddavok ani zálohové platby.

## Článok V.

## **Platobné podmienky predmetu zmluvy**

1. Odberateľovi vzniká povinnosť na zaplatenie ceny predmetu zmluvy uvedeného v čl. II ods. 1 tejto zmluvy 1x mesačne po riadnom uskutočnení predmetu zmluvy. Poskytovateľ je povinný vystaviť faktúru za príslušný kalendárny mesiac a vždy do 5 pracovných dní po ukončení mesiaca ju doručiť poštovou zásielkou na adresu odberateľa. Súčasťou faktúry je objednávka stravných lístkov na príslušný kalendárny mesiac, ktorá bude neoddeliteľnou súčasťou faktúry.
2. Úhrada faktúr sa vykonáva prevodným príkazom. Lehota splatnosti faktúry je 30 kalendárnych dní odo dňa jej doručenia na adresu odberateľa.
3. Odberateľ si vyhradzuje právo vrátiť faktúru na doplnenie alebo vystavenie novej faktúry v prípade, ak nebude obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu. U takejto novej doplnenej alebo vystavenej faktúry je poskytovateľ povinný vyznačiť novú lehotu splatnosti.
4. Odberateľ si vyhradzuje právo nezodpovedať za omeškanie úhrady faktúry, ktorá je spôsobená nevyplatením finančných prostriedkov na účet poskytovateľa zo strany jeho peňažného ústavu.

## **Článok VI.**

### **Spôsob plnenia predmetu zmluvy**

1. Odberateľ a poskytovateľ sa dohodli na uskutočňovaní predmetu zmluvy uvedenom v článku II bod 1 tejto zmluvy denne v pracovných dňoch po dobu trvania zmluvy, pričom odberateľ si vyhradzuje právo neodobrať predpokladané množstvo jedál v prípade obmedzení akými sú dovolenka, práceneschopnosť, resp. služobné a súkromné dôvody stravníkov, o ktoré môže byť predpokladaný počet stravníkov znížený.
2. Poskytovateľ je povinný zabezpečovať predmet zmluvy po celú dobu platnosti zmluvy nasledovne:
  - Denne príprava a výdaj čerstvých jedál podľa prílohy č. 3 tejto zmluvy, ktorá je jej nedeliteľnou súčasťou v mieste podľa čl. III ods. 1 a v čase podľa čl. III ods. 2 tejto zmluvy.
3. Denné menu sa bude poskytovať zamestnancom odberateľa výmenou za stravný lístok. Stravné lístky budú odberateľovi poskytnuté na základe mesačnej objednávky.
4. Odberateľ je povinný stravné lístky pred ich vydaním svojim zamestnancom označiť svojou pečiatkou. Neopečiatkované stravné lístky nebude poskytovateľ akceptovať.
5. Poskytovateľ je povinný upozorniť odberateľa na vydanie stravných lístkov najneskôr jeden mesiac pred ich vydaním. Nepoužitý stravný lístok je poskytovateľ povinný od odberateľa prevziať výmenou za nové stravné lístky (resp. za príslušnú úhradu) v lehote jeden mesiac odo dňa platnosti nových lístkov.

## **Článok VII.**

### **Povinnosti odberateľa**

1. Odberateľ a poskytovateľ sú povinní zabezpečiť pracovníka k uskutočňovaniu predaja lístkov pre zamestnancov, ktorí po ich prevzatí túto skutočnosť potvrdia svojom podpisom na dodacom liste. Dodací list bude slúžiť ako podklad k následne vystavenej faktúre za poskytované služby príslušného kalendárneho mesiaca.

### **Článok VIII**

#### **Povinnosti poskytovateľa**

1. Poskytovateľ sa zaväzuje dodržiavať predpísané platné receptúry pre reštauračné stravovanie v predpísanej gramáži a za dodržania minimálnych hmotnostných požiadaviek podľa prílohy č. 3 k tejto zmluve.
2. Poskytovateľ je povinný dodať odberateľovi stravné lístky do dvoch pracovných dní po obdržaní objednávky vystavenej odberateľom.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať ako súčasť predmetu zmluvy aj doplnkový sortiment k stolovaniu (soľ, koreniny ...).

### **Článok IX**

#### **Zodpovednosť za vady**

1. V prípade, že odberateľ zistí nedostatky, je oprávnený požiadať poskytovateľa o ich okamžité odstránenie a poskytovateľ sa zaväzuje v prípade opodstatnenosti tieto nedostatky bezodkladne odstrániť. Ak tak poskytovateľ neurobí ani po ďalšom písomnom upozornení, jedná sa o podstatné porušenie zmluvných povinností a je dôvodom pre okamžité odstúpenie odberateľa od zmluvy.

### **Článok X**

#### **Zmluvné sankcie**

1. Ak poskytovateľ neposkytne predmet plnenia zmluvy odberateľovi, má odberateľ právo fakturovať poskytovateľovi zmluvnú pokutu vo výške 5 € za každého zamestnanca, ktorému stravovacie služby neboli v príslušnom dni poskytnuté.
2. V prípade omeškania úhrady faktúry spôsobené odberateľom a nie finančným ústavom odberateľa nad dobu jej splatnosti, má poskytovateľ právo fakturovať odberateľovi úroky z omeškania vo výške 0,05% z fakturovanej sumy za každý i začatý deň omeškania.

### **Článok XI**

#### **Záverečné ustanovenia**

1. Osoba splnomocnená za stranu poskytovateľa k vecnému plneniu v rozsahu tejto zmluvy je Michal Trippé.
2. Zmocnencom pre vecné plnenie za objednávateľa je zodpovedný pracovník ekonomického odboru Krajského riaditeľstva Policajného zboru v Košiciach.

3. Doba trvania zmluvy od dátumu podpisu zmluvných strán do 31.10.2014, prípadne do dosiahnutia maximálnej ceny podľa č. IV. bod 3.
4. Ak nie je stanovené v tejto zmluve inak, riadia sa právne vzťahy z nej vznikajúce a vyplývajúce príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov.
5. Zmeny a doplnky tejto zmluvy je možné vykonávať iba formou písomných dodatkov odsúhlasených a podpísaných oboma zmluvnými stranami, ktoré budú nedeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
6. Pred uplynutím doby uvedenej v bode 3 článku XI tejto zmluvy, je možné ukončiť zmluvu výpoveďou bez uvedenia dôvodu. Lehota je touto zmluvou stanovená na 2 mesiace a začína plynúť prvým dňom nasledujúceho kalendárneho mesiaca po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.
7. Zmluva je vyhotovená v 5-tich výtlačkoch, kde po podpise zmluvných strán poskytovateľ obdrží 2 výtlačky a objednávateľ 3 výtlačky.
8. Zmluva nadobudne platnosť dňom podpisu obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť 01.01.2012.
9. Zmluvné strany berú na vedomie povinnosť zverejniť túto zmluvu na základe zákona č. 546/2010 Z.Z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony a udeľujú súhlas na jej zverejnenie v celom rozsahu.
10. Zmluvné strany si zmluvu riadne prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu ju potvrdzujú svojimi vlastnoručnými podpismi.

V Košiciach, dňa 20.12.2011

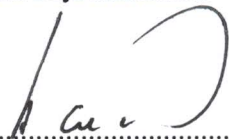
V Košiciach, dňa 28 DEC. 2011

Za poskytovateľa

IMT Širava s.r.o.  
Severná 1877/2  
078 01 Trebišov  
IČO: 49 435 147  
IČ DPH: SK2022499087

Michal Trippé  
konateľ IMT Širava s.r.o.

Za objednávateľa

  
.....

plk. JUDr. Jana Baranová  
riaditeľka  
Krajského riaditeľstva Policajného zboru  
v Košiciach



**Jednotková cena za 1 denné menu v €**

Poskytovaná služba	Jednotková cena za 1 denné menu v € (cena jedného stravného lístka)
Denné menu v zložení: <ul style="list-style-type: none"> <li>• polievka</li> <li>• hlavné teplé jedlo</li> <li>• nápoj</li> <li>• chlieb, pečivo</li> </ul>	Cena v € bez DPH  <b>2,33</b>
	Výška DPH v €  <b>0,47</b>
	Cena v € s DPH  <b>2,80</b>
Cena jedného stravného lístka v € s DPH <b>2,80</b> <b>slovom dve eurá 80 centov</b>	

V Košiciach, dňa 20.12.2011

V Košiciach, dňa 28 DEC. 2011

Za poskytovateľa

IMT Širava s.r.o.  
Severná 1877/2  
075 01 Trebišov  
IČO: 43 835 147  
IČ DPH: SK2099400187

Michal Trippé  
konateľ IMT Širava s.r.o.

Za objednávateľa

*Jana Baranová*



plk. JUDr. Jana Baranová  
riaditeľka  
Krajského riaditeľstva Policajného zboru  
v Košiciach

**Celková predpokladaná cena za predmet zmluvy**

Poskytovaná služba	Jednotková cena za 1 denné menu v € (cena jedného stravného lístka)	Predpokladané odberné množstvo po dobu trvania zmluvy	Celková cena za predmet zákazky (jednotková cena za jedno menu vynásobená predpokladaným odberným množstvom)
Denné menu v zložení: <ul style="list-style-type: none"> <li>• polievka</li> <li>• hlavné teplé jedlo</li> <li>• nápoj</li> <li>• chlieb, pečivo</li> </ul>	Cena v € bez DPH  <b>2,33</b>	14 180 obedov	Cena v € bez DPH  <b>33 039,40</b>
	Výška DPH v €  <b>0,47</b>		Výška DPH v €  <b>6 664,60</b>
	Cena v € s DPH  <b>2,80</b>		Cena v € s DPH  <b>39 704,00</b>
Celková cena za predmet zákazky v € bez DPH: <b>33 039,40</b> <b>slovom Tridsaťtritisíctridsaťdeväť 40/100</b>			
Celková cena za predmet zákazky v € s DPH: <b>39 704,00</b> <b>slovom Tridsaťdeväťtisícseptemstoštyri</b>			

V Košiciach, dňa 20.12.2011

V Košiciach, dňa ...2.8.DEC. 2011.....

Za poskytovateľa

IMT ŠÍRAVA s.r.o.  
 Severtná 1977/2  
 075 01 Trenčín  
 IČO: 43 635 147  
 IČ DPH: SK2023490087

Michal Trippé  
 konateľ IMT Šírava s.r.o.

Za objednávateľa



plk. JUDr. Jana Baranová  
 riaditeľka  
 Krajského riaditeľstva Policajného zboru  
 v Košiciach

**Závazný počet teplých jedál v dennom menu po dobu plnenia zmluvy**  
za dodržania minimálnych hmotnostných požiadaviek verejného obstarávateľa

**Polievka:**

Dva druhy polievky v dennom menu 0,3 l

**Hlavné teplé jedlo:**

Dva druhy teplých hlavných jedál v dennom menu

a) mäsité jedlo - jeden druh v dennom menu

- hmotnosť mäsa v surovom stave min. 100 g
- prílohy k jedlám (ryža, cestovina) min. 160 g
- prílohy k jedlám (zemiaky, zemiaková kaša) min. 200 g
- prílohy k jedlám (knedle) min. 160 g

b) bezmäsité jedlo – jeden druh v dennom menu

**Nápoj:**

1 druh nealkoholického nápoja ..... min. 2dcl

**Chlieb, pečivo:**

2 krajce chleba alebo 1 ks pečiva

V Košiciach, dňa 20.12.2011

28 DEC. 2011

V Košiciach, dňa .....

**Za poskytovateľa**

IMT Šírava s.r.o.  
Severná 1977/2  
075 01 Trebišov  
IČO: 43 835 147  
IČ DPH: SK2023450087

Michal Trippé  
konateľ IMT Šírava s.r.o.

**Za objednávateľa**

plk. JUDr. Jana Baranová  
riaditeľka  
Krajského riaditeľstva Policajného zboru  
v Košiciach

